

FIFA-ina Pravila u vezi Izuzeća zbog terapijskog korištenja (TUE)

Ovaj dokument utvrđuje postupke koji uređuju primjenu, odobrenja, međusobno priznavanje i administrativne postupke u vezi Izuzeća zbog terapijskog korištenja (TUEs) u nadležnosti FIFA-e i u skladu s Međunarodnim standardom za Izuzeća zbog terapijskog korištenja, koji je objavila WADA (Svjetska antidopinška agencija).

FIFA-ina Pravila u vezi TUE-a temelje se na sljedećim dokumentima koji su trenutno na snazi:

- FIFA-in Antidopinški pravilnik (FIFA ADR);
- Svjetski antidopinški kodeks (WADC), koji je objavila WADA;
- Međunarodni standard za Izuzeća zbog terapijskog korištenja (ISTUE), koji je objavila WADA

Sadržaj

FIFA-ina Pravila u vezi TUE-a.....	1
1. Područje primjene.....	2
2. Tijelo koje izdaje odobrenje.....	2
3. Kriteriji za odobravanje TUE-a.....	4
4. Postupak podnošenja zahtjeva za TUE.....	4
5. FIFA-ina Pravila u vezi TUE-a koja uključuju glukokortikoide.....	7
6. Priznavanje TUE-a.....	11
7. Odobrenja TUE-a.....	12
8. Zaštita podataka.....	12
Dodatak 1.....	18
Dodatak 2.....	19

Prijevod s engleskog izvornika:

Odjel za međunarodne poslove i licenciranje HNS-a, siječanj 2022.

U svrhu primjene i tumačenja ovih Pravila isključivo je mjerodavna verzija na engleskom jeziku.

1. Područje primjene

Svrha FIFA-inih Pravila u vezi TUE-a (u daljnjem tekstu: Pravila) jest osigurati da postupak odobranja TUE-a bude isti za sve igrače koji sudjeluju u FIFA-inim natjecanjima te da je ujednačen u svim savezima članovima i konfederacijama.

Ovom Politikom utvrđuju se kriteriji za odobranje TUE-a, povjerljivost i zaštita podataka vezanih uz TUE, postupak zahtjeva i odobrenja TUE-a te priznavanje TUE-a.

Ova Pravila primjenjuje se na sve igrače koji sudjeluju u FIFA-inim međunarodnim natjecanjima za koja je FIFA odredila da je potreban TUE od FIFA-e kao i na one igrače koji se nalaze u FIFA-inoj registriranoj grupi za testiranje (koja se sastoji od FIFA-ine međunarodne registrirane grupe za testiranje (IRTP), elitne grupe za testiranje (ETP) i FIFA-ine grupe za testiranje prije natjecanja (PCTP)), u skladu s čl. 19 st. 5 FIFA-inog Antidopinškog pravilnika.

2. Tijelo koje izdaje odobrenje

FIFA-ina Zdravstvena komisija ima sveukupnu odgovornost za odobranje zahtjeva za TUE. Procjenu i odobrenje TUE-a prenosi na FIFA-inu Savjetodavnu grupu za TUE. FIFA-inu Savjetodavnu grupu za TUE čine tri liječnika sa iskustvom iz područja skrbi i pružanja tretmana igračima te dobrim poznavanjem kliničke, sportske i fizikalne medicine. Članovi nisu u sukobu interesa. FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE iznalazi svu potrebnu medicinsku ili znanstvenu ekspertizu koju smatra potrebnom u sagledavanju okolnosti svakog zahtjeva za TUE. FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE nastoji donijeti svoju odluku u roku od 21 dana od primitka svih zatraženih informacija.

Sukladno čl. 19 st. 5 FIFA-inog Antidopinškog pravilnika i čl. 4.4.3 Svjetskog antidopinškog kodeksa, FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE priznaje ili odobrava zahtjeve za TUE igračima međunarodne razine, što uključuje igrače:

- koji sudjeluju u FIFA-inim međunarodnim natjecanjima i/ili natjecanjima u nadležnosti konfederacije (za popis FIFA-inih natjecanja vidi Dodatak 1); ili
- koje je FIFA ili konfederacija uvrstila u registriranu grupu za testiranje FIFA-e ili konfederacije.

Shodno navedenom, zahtjevi za TUE radi priznavanja ili odobravanja TUE-a za igrače međunarodne razine moraju biti poslani FIFA-inom Antidopinškom odjelu, na pažnju FIFA-ine Savjetodavne grupe za TUE, osim ako postoji sporazum o međusobnom priznavanju s drugim tijelima koja izdaju odobrenja (vidi Tablicu 1 i poglavlje VI), u skladu s čl. 7 Međunarodnog standarda za Izuzeća zbog terapijskog korištenja (ISTUE)).

Razina igre	Zahtjev za TUE dostavlja se	Zahtjev dostavlja
Nacionalni igrači koji sudjeluju samo u nacionalnim natjecanjima	Nacionalna antidopinška organizacija (NADO) ili drugo ovlašteno nacionalno tijelo, npr. nacionalni olimpijski odbor	Igrač
Međunarodni igrači koji su pozvani sudjelovati na međunarodnim reprezentativnim natjecanjima i prijateljskim utakmicama na razini konfederacije; FIFA-ina elitna grupa za testiranje	Konfederacija	Igrač
Međunarodni igrači koji sudjeluju u međunarodnim klupskim natjecanjima, ili koji su dio FIFA-ine elitne grupe za testiranje	Konfederacija	Igrač
Međunarodni igrači koji sudjeluju u FIFA-inim natjecanjima (uključujući kvalifikacijske utakmice za FIFA-ino Svjetsko prvenstvo), ili koji su dio FIFA-ine grupe za testiranje prije natjecanja	FIFA TUE-i koje su odobrile konfederacije automatski se priznaju	Igrač
Igrači u FIFA-inoj međunarodnoj registriranoj grupi za testiranje	FIFA TUE-i koje su odobrile konfederacije automatski se priznaju	Igrač
Igrači koji sudjeluju na velikim turnirima drugih organizacija (npr. Olimpijski nogometni turniri)	Komisija za TUE organizacije velikog turnira (TUE-i koje su odobrile konfederacije automatski se priznaju)	Igrač

Tablica 1: Tijela koja odobravaju TUE u nogometu

3. Kriteriji za odobravanje TUE-a

Zahtjevi za TUE dostavljeni FIFA-i ocjenjivat će se na osnovu kriterija za odobravanje TUE-a koji su utvrđeni u Dodatku B FIFA-inog Antidopinškog pravilnika i u čl. 4 Međunarodnog standarda za TUE (ISTUE).

4. Postupak podnošenja zahtjeva za TUE

Igrač je odgovoran osigurati da su sve informacije koje on ili ona dostavlja uz svoj zahtjev za TUE (ili koje su dostavljene u njegovo ili njeno ime), točne i ažurirane.

TUE će se uzeti u obzir samo po primitku popunjenog obrasca zahtjeva koji mora sadržavati svu potrebnu dokumentaciju (vidi Dodatak 2 – obrazac zahtjeva za TUE), te slijediti načela utvrđena u Dodatku B FIFA-inog Antidopinškog pravilnika.

- Igrači koji su uključeni u FIFA-inu međunarodnu registriranu grupu za testiranje ili u grupu za testiranje prije natjecanja, te igrači koji sudjeluju u bilo kojem FIFA-inom natjecanju, moraju dobiti TUE od FIFA-e. Igrači koji već imaju valjani TUE moraju se pridržavati sljedećeg postupka:
 - Ako je TUE odobrila konfederacija, FIFA će ga automatski priznati.
 - Ako je TUE odobrila nacionalna antidopinška organizacija (NADO) ili drugo relevantno nacionalno tijelo koje je nadležno za odobravanje TUE-a, igrač FIFA-i mora dostaviti odobreni TUE i svu popratnu dokumentaciju najkasnije 21 dan prije početka odnosno FIFA-inog turnira (vidi također Dodatak B FIFA-inog Antidopinškog pravilnika i poglavlje 7 Međunarodnog standarda za TUE (ISTUE)).
- Igrač treba dostaviti zahtjev za TUE najkasnije **trideset (30) dana** prije nego što mu/joj je potrebno odobrenje (npr. za FIFA-ino natjecanje), osim ako se radi o hitnoj ili iznimnoj situaciji (vidi mogućnosti za podnošenje retroaktivnog zahtjeva za TUE u Dodatku B FIFA-inog Antidopinškog pravilnika).
- Obrazac zahtjeva za TUE, koji se pojavljuje kao dodatak Međunarodnog standarda za TUE, FIFA je izmijenila na način da uključuje dodatne zahtjeve za informacijama, kako je utvrđeno u Dodatku 2.

- Obrazac zahtjeva za TUE FIFA je osigurala na engleskom, francuskom, španjolskom i njemačkom jeziku te zahtjev mora biti popunjen čitljivim rukopisom na jednom od četiri jezika FIFA-e. Medicinska dokumentacija, uključujući svu dokumentaciju i nalaze, također se mora dostaviti na jednom od jezika FIFA-e. Prvi korak je da pošaljete službeni email na antidoping@fifa.org, bez prilaganja obrasca zahtjeva za TUE ili relevantnih medicinskih dokumenata. FIFA će vam potom poslati personaliziranu poveznicu na šifriranu datoteku. Tada će od vas biti zatraženo da učitate obrazac zahtjeva za TUE i relevantne medicinske dokumente u tu šifriranu datoteku. Molimo vas da nikada ne šaljete osobne informacije putem emaila.
- Zahtjev mora identificirati pripadnost igrača i specifično natjecanje, ako je primjenjivo, za koje se zahtjev podnosi.
- Zahtjev mora sadržavati sve ranije i/ili sadašnje zahtjeve za TUE, tijelo kojem je zahtjev podnesen i odluku bilo kojeg drugog tijela o ponovnom razmatranju ili žalbi.
- Zahtjev mora sadržavati sveobuhvatnu povijest bolesti i rezultate svih pregleda, laboratorijskih pretraga i snimke relevantne za zahtjev. Medicinske informacije koje se dostavljaju kako bi potkrijepile dijagnozu i tretman, kao i trajanje valjanosti, trebaju slijediti WADA-ine „Medicinske informacije kojima se pruža potpora odlukama Komisijama za TUE“.
- Na svojim mrežnim stranicama WADA objavljuje „Medicinske informacije kojima se pruža potpora odlukama Komisija za TUE“ (*„Medical Information to Support the Decisions of TUECs“*), kako bi pružila smjernice i pomogla FIFA-inoj Savjetodavnoj grupi za TUE ili drugim Komisijama za TUE u postupku donošenja odluka o zahtjevima za TUE. Ti dokumenti sadrže korisne informacije za liječnike koji pružaju pomoć igračima kojima je potreban specifičan tretman, kao što su:
 - Poremećaj s nedostatkom pažnje i hiperaktivnošću kod djece i odraslih (ADHD)
 - Insuficijencija nadbubrežne žlijezde
 - Anafilaksija
 - Neplodnost/sindrom policističnih jajnika
 - Upalna bolest crijeva
 - Intravenska infuzija

- | | |
|--|-----------------------------------|
| - Astma | - Intrinzični poremećaji spavanja |
| - Kardiovaskularna stanja: terapijsko korištenje beta blokera u sportaša | - Muški hipogonadizam |
| - Dijabetes | - Mišićno-koštana stanja |
| - Nedostatak hormona rasta kod odraslih | - Neuropatska bol |
| - Nedostatak hormona rasta kod djece i adolescenata | - Transplantacija bubrega |
| | - Sinusitis/rinosinusitis |
| | - Transrodni sportaši |

Ovi dokumenti i Lista provjera za TUE dostupni su na sljedećoj poveznici:

<https://www.wada-ama.org/en/what-we-do/science-%20medical/therapeutic-use-exemptions>

- Svi dodatni relevantni nalazi, pretrage ili snimke koje zatraži FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE prije odobrenja obaviti će se na trošak podnositelja zahtjeva ili njegovog/njenog nacionalnog vladajućeg tijela/kluba.
- Zahtjev mora sadržavati izjavu odgovarajućeg kvalificiranog liječnika kojom se potvrđuje neophodnost primjene inače zabranjene supstance ili zabranjene metode u liječenju igrača, i kojom se opisuje razlog zbog kojeg se alternativni, dozvoljeni lijek ne može, ili se ne bi mogao, koristiti u liječenju tog stanja.
- Predmetna supstanca mora biti navedena prema svom generičkom nazivu. Brendirani nazivi neće se prihvatiti i rezultat će vraćanjem zahtjeva. Mora se specificirati doza, učestalost primjene, način primjene i trajanje primjene inače zabranjene supstance ili zabranjene metode. Ako se bilo što od ovoga promijeni, potrebno je dostaviti novi zahtjev.
- U normalnim okolnostima odluke FIFA-ine Savjetodavne grupe za TUE donose se u roku od dvadeset i jednog dana (21) od primitka sve potrebne dokumentacije, a odluke dostavlja pisanim putem FIFA-in Antidopinški odjel na kontaktne detalje koje igrač označi na zahtjevu za TUE. U slučaju zahtjeva za TUE koji nije podnesen u utvrđenom vremenskom roku, ali koji je podnesen u razumnom vremenskom roku uoči natjecanja, FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE poduzet će sve kako bi završila postupak za TUE prije početka natjecanja.

Kad je TUE odobren igraču koji se nalazi u FIFA-inoj međunarodnoj registriranoj grupi za testiranje ili FIFA-inoj grupi za testiranje prije natjecanja, ili igraču koji sudjeluje u FIFA-inom natjecanju, igrač i WADA će promptno dobiti odobrenje koje sadrži informacije koje se odnose na trajanje TUE-a i sve uvjete povezane uz TUE.

- Igrač može zatražiti preispitivanje odluke od strane WADA-ine Komisije za TUE u skladu s čl. 4.4.6 WADA-inog Svjetskog antidopinškog kodeksa. Igrač mora dostaviti WADA-inoj Komisiji za TUE sve informacije o TUE-u koje su prvobitno dostavljene FIFA-inoj Savjetodavnoj grupi za TUE, uz odgovarajuću pristojbu za podnošenje zahtjeva. Do završetka postupka preispitivanja prvobitna odluka FIFA-ine Savjetodavne grupe za TUE ostaje na snazi.
- Ako WADA nakon preispitivanja izmijeni odluku o odobravanju TUE-a, promjena se neće primjenjivati retroaktivno i neće diskvalificirati rezultate igrača tijekom razdoblja u kojem mu je TUE odobren.
- WADA, na zahtjev igrača ili na vlastitu inicijativu, može ponovo razmotriti odobrenje ili odbijanje bilo kojeg TUE-a od strane FIFA-e. Na odluke WADA-e o odobravanju ili odbijanju TUE-a igrač, igračeva nacionalna antidopinška organizacija ili FIFA može uložiti žalbu isključivo Arbitražnom sudu za sport (CAS).

5. FIFA-ina Pravila u vezi TUE-a koja uključuju glukokortikoide

Od 2022. na Zabranjenoj listi glukokortikoidi (GCs) su zabranjeni tijekom natjecanja kad se primjenjuju bilo kojim injektibilnim, oralnim ili rektalnim načinima primjene. Primjeri injektibilnih načina primjene uključuju intravenski, intramuskularni, periartikularni, intraartikularni, peritendinozni, intratendinozni, epiduralni, intratekalni, intraburzalni, intralezijski (npr. intrakeloidni), intradermalni i subkutani. Potrebno je voditi računa da svi oralni načini primjene glukokortikoida ostaju zabranjeni, uključujući oromukoznu, bukalnu, gingivalnu i sublingvalnu.

Svi drugi načini primjene, uključujući inhalaciju, intranazalne sprejeve, oftalmološke kapi, perianalnu, dermalnu, dentalnu interkanalnu te topičke primjene, dozvoljeni su u svako vrijeme i ne zahtijevaju TUE.

WADA je također povećala granicu izvještavanja za WADA-ine akreditirane laboratorije za glukokortikoide. Ovaj pristup uveden je kako bi se bolje utvrdilo kad je glukokortikoid primijenjen zabranjenim, prije nego dozvoljenim načinom primjene.

Igrač riskira da bude kažnjen kad se pronade da glukokortikoid, njegovi metaboliti ili njegovi markeri premašuje laboratorijske granice izvještavanja u uzorku urina prikupljenom tijekom natjecanja. Prema FIFA-inom Antidopinškom pravilniku, uzorak tijekom natjecanja može biti prikupljen od 23:59 dan prije utakmice do kraja postupka uzimanja uzoraka vezanog uz tu utakmicu.

Korištenje glukokortikoida izvan natjecanja, bilo kojim načinom primjene, nije zabranjeno. Međutim, uzorak urina tijekom natjecanja može sadržavati dokaz o korištenju glukokortikoida iako se to dogodilo izvan natjecanja te može biti prijavljen nepovoljan analitički nalaz (AAF). Ako igrač i liječnik osiguraju odgovarajuće kliničko opravdanje za korištenje glukokortikoida, retroaktivni TUE može biti odobren u skladu s člankom 4.1 e) Međunarodnog standarda za TUE. Međutim, ako TUE nije odobren, nepovoljan analitički nalaz može rezultirati kaznom.

Ovaj novi pristup utjecat će na razdoblje u kojem igračev uzorak može rezultirati nepovoljnim analitičkim nalazom nakon primjene, ovisno o vrsti, načinu primjene i dozi glukokortikoida. To je WADA-u ponukalo da osmisli takozvana „razdoblja eliminacije“ („*washout periods*“) prije utakmice, čime se ovi čimbenici uzimaju u obzir, te se igrači savjetuju kad TUE može biti potreban. Dodatne informacije o odluci WADA-e o promjenama kojima se glukokortikoidi reguliraju u sportu mogu se pronaći u članku objavljenom u *British Journal of Sports Medicine*¹.

Razdoblja eliminacije nakon primjene glukokortikoida

Nakon primjene glukokortikoida, razine izvještavanja urina, koje bi rezultirale nepovoljnim analitičkim nalazom, mogu se doseći u različitim vremenskim razdobljima (u rasponu od dana do tjedana), ovisno o primijenjenom glukokortikoidu, načinu primjene i dozi. Kako bi se smanjio rizik od nepovoljnog analitičkog nalaza, igrači se trebaju pridržavati minimalnih razdoblja eliminacije.

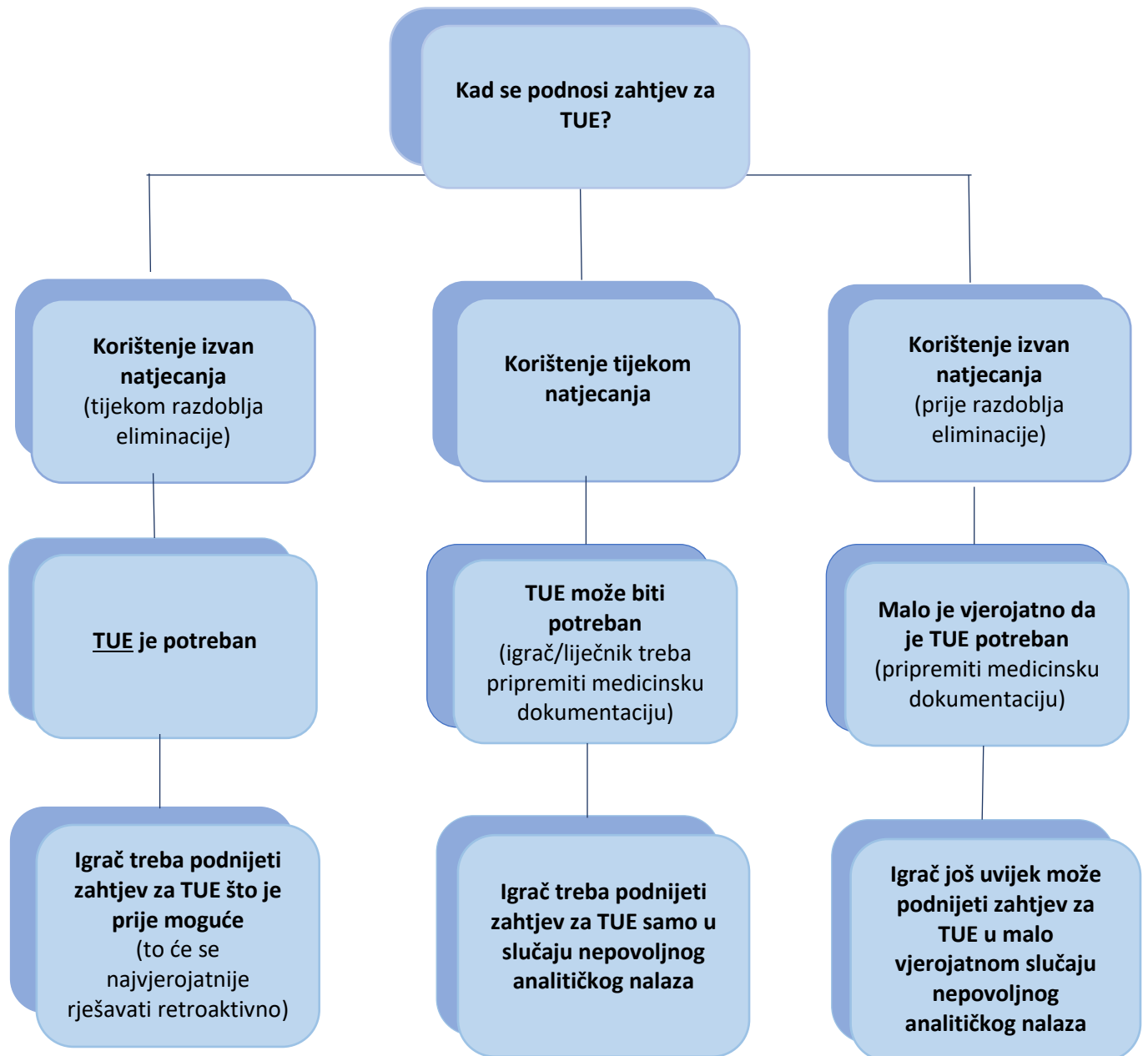
¹ Ventura, R., Daley-Yates, P., Mazzoni, I., Collomp, K., Saugy, M., Buttgerit, F., Rabin, O., and Stuart, M. (2021). A novel approach to improve detection of glucocorticoid doping in sport with new guidance for physicians prescribing for athletes. *Br. J. Sports Med.*, 55, 631-642. doi: 10.1136/bjsports-2020-103512.

Razdoblje eliminacije u ovom kontekstu odnosi se na vrijeme koje počinje od posljednje primljene doze i završava kad počinje razdoblje tijekom natjecanja. To iz razloga kako bi se pružilo dovoljno vremena da se glukokortikoidi metaboliziraju ispod granice izvještavanja. Ova razdoblja eliminacije temeljena su na korištenju ovih lijekova prema maksimalnim dozvoljenim dozama proizvođača:

Način primjene	Glukokortikoid	Razdoblje eliminacije
Oralno	Svi glukokortikoidi	3 dana
	Izuzev: triamcinolon acetonid	30 dana
Intramuskularno	Betametazon, deksametazon, metilprednizolon	5 dana
	Prednizolon, prednizon	10 dana
	Triamcinolon acetonid	60 dana
Lokalne injekcije (uključujući periartikularne, intraartikularne, peritendinozne, intratendinozne)	Svi glukokortikoidi;	3 dana
	Izuzev: triamcinolon acetonid; prednizolon; prednizon	10 dana

Kad treba podnijeti zahtjev za TUE koji uključuje glukokortikoide?

Niže navedenim prikazom objašnjena su tri scenarija koja se mogu dogoditi ovisno o tome je li glukokortikoid propisan tijekom ili izvan natjecanja (tijekom ili prije razdoblja eliminacije). Svaki scenarij pruža smjernice o tome kad igrači trebaju podnijeti zahtjev za TUE i kad bi FIFA obrađivala takve zahtjeve.



6. Priznavanje TUE-a

- FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE priznaje TUE-e koje su odobrile konfederacija za igrače koji se nalaze u FIFA-inim registriranim grupama za testiranje, za igrače koji sudjeluju u FIFA-inim natjecanjima i za igrače koji su dio organizacije velikih događaja.
- Nacionalne antidopinške organizacije (NADO) nemaju ovlasti za odobravanje TUE-a igračima u FIFA-inim registriranim grupama za testiranje ili igračima koji sudjeluju u FIFA-inim natjecanjima, pod uvjetom da su takvi igrači igrači međunarodne razine prema FIFA-inom Antidopinškom pravilniku. TUE koji je odobrila nacionalna antidopinška organizacija (NADO) nije automatski valjan na međunarodnoj razini te je potrebno podnijeti zahtjev za priznavanje.
- Međutim, u slučaju igrača koji se u kratkom vremenu uključuju u FIFA-inu registriranu grupu za testiranje ili sudjeluju u FIFA-inom natjecanju, FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE osigurat će da TUE-i koje je odobrila nacionalna antidopinška organizacija (NADO) ispunjavaju sljedeće kriterije:
 - odnosna nacionalna antidopinška organizacija (NADO) postupila je u skladu s FIFA-inim kriterijima (u skladu s Dodatkom B FIFA-inog Antidopinškog pravilnika i Međunarodnim standardom za Izuzeća zbog terapijskog korištenja), za odobravanje TUE-a;
 - prvobitni obrazac zahtjeva, uključujući sve medicinske informacije dostavljene tijelu koje izdaje odobrenje, dostavljen je FIFA-inoj Savjetodavnoj grupi za TUE (ako prvobitni zahtjev nije na jednom od četiri službena jezika FIFA-e, mora biti preveden na engleski); i
 - FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE utvrdi da je zahtjev sukladan s FIFA-inim Pravilima u vezi TUE-a.

7. Odobrenja TUE-a

FIFA je obvezna dostaviti WADA-i sve odobrene TUE-e za igrače koji su dio FIFA-ine međunarodne registrirane grupe za testiranje ili FIFA-ine grupe za testiranje prije natjecanja, ili koji sudjeluju u FIFA-inim natjecanjima, kao i svu prateću dokumentaciju.

Važna napomena:

Za detaljnije informacije o postupku podnošenja zahtjeva i odobrenja TUE-a te o zahtjevima za TUE vezanima uz pojedine bolesti, molimo vas da posjetite WADA-ine mrežne stranice na www.wada-ama.org.

8. Zaštita podataka

Prikupljanje, pohranjivanje, obrađivanje, obznanjivanje i zadržavanje osobnih informacija od strane FIFA-e u postupku za odobravanje TUE-a obavlja se u skladu s Međunarodnim standardom za zaštitu privatnosti i osobnih podataka.

Potvrda igrača

Igrač koji ispunjava obrazac zahtjeva za TUE potvrđuje da:

- Njegovi podaci vezani uz TUE, kao što je dodatno utvrđeno ovim Pravilima, koristit će se u kontekstu antidopinških programa navedenih u FIFA-inom Antidopinškom pravilniku i WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu. FIFA također može koristiti igračeve podatke u istraživačke svrhe, u kojem slučaju će svi osobni podaci putem kojih ga se može identificirati biti uklonjeni ili izmijenjeni prije nego se ti podaci podijele s drugim istraživačima ili se rezultati javno objave;
- FIFA će prvenstveno biti odgovorna osigurati zaštitu igračevih podataka vezanih uz TUE te je obvezna postupati u skladu s Međunarodnim standardom za zaštitu privatnosti i osobnih podataka koji je izdala WADA;
- Sukladno ranije navedenom Međunarodnom standardu te primjenjivim zakonima, igrač ima određena prava u vezi s podacima vezanima uz TUE, uključujući pravo na pristup i/ili izmjenu svih netočnih podataka i na pravne lijekove u vezi svake nezakonite obrade podataka, kako je u daljnjem tekstu dodatno utvrđeno;

- FIFA će koristiti, obraditi i pohraniti podatke vezane uz igračev TUE putem WADA-inog Sustava antidopinške administracije i vođenja („ADAMS“), i/ili drugih pouzdanih internih načina FIFA-e („FIFA-in Sustav“). FIFA će obznaniti i prenijeti podatke u vezi TUE-a isključivo putem ADAMS-a primateljima koji su ovlašteni primiti informacije u skladu s FIFA-inim Antidopinškim pravilnikom i WADA-inim Svjetskim antidopinškim kodeksom, kao što su određene antidopinške organizacije („ADO“) i WADA;
- Osobe ili strane koje prime podatke u vezi TUE-a mogu biti smještene izvan zemlje igračevog prebivališta, uključujući Švicarsku i Kanadu. U nekim zemljama zakoni o zaštiti i privatnosti podataka ne moraju biti istovjetni onima u igračevoj zemlji;
- Podložno lokalnim obvezujućim zakonima o zaštiti podataka, u vezi svakog spora koji nastane iz ovih Pravila, ili protiv odluke koja je donesena u skladu s FIFA-inim Antidopinškim pravilnikom, moguće je uložiti žalbu isključivo tijelima koja su utvrđena FIFA-inim Antidopinškim pravilnikom, uključujući Arbitražni sud za sport (CAS).

Igrač dodatno potvrđuje sljedeće:

Svrha ADAMS-a

ADAMS omogućuje antidopinškim organizacijama, kao što su FIFA i WADA, provođenje usklađenih, koordiniranih i učinkovitih antidopinških programa te ispunjavanje njihovih obveza koje proizlaze iz WADA-inog Svjetskog antidopinškog kodeksa. ADAMS i FIFA-in Sustav mogu biti korišteni za obrađivanje zahtjeva za TUE i povezanih informacija. WADA i FIFA pouzdaju se u ADAMS i FIFA-in Sustav kako bi izvršili svoje obveze prema WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu te posebice za razmatranje zahtjeva za TUE i njihovih implikacija za postupke prekršaja antidopinških pravila.

Zakovitost obrađivanja podataka

Borbu protiv dopinga u sportu podupire međunarodna zajednica te je više od 180 zemalja ratificiralo UNESCO-ovu Međunarodnu konvenciju protiv dopinga u sportu iz 2005. („Konvencija“), kojom se podržava rad WADA-e te za cilj ima osigurati učinkovitost primjene WADA-inog Svjetskog antidopinškog kodeksa. Svjetski antidopinški sustav sukladan Kodeksu, kao što je dodatno objašnjeno u FIFA-inom Antidopinškom pravilniku, neophodan je za zaštitu zdravlja, za moral, edukaciju o kulturi i fizičkom zdravlju te za načelo fair playa, kao i zbog eliminacije varanja u sportu i za zaštitu njegove budućnosti.

Antidopinške mjere koje poduzima FIFA i obrađivanje igračevih podataka sastavni su dio svjetske borbe protiv dopinga u sportu, čime se jačaju ranije spomenuti ciljevi te su isti opravdani ne samo zbog jamčenja načela pravednosti, već i kako bi se obavljao ovaj važan zadatak u javnom interesu te ostvarili legitimni interesi, kako je utvrđeno u Konvenciji, WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu i FIFA-inom Antidopinškom pravilniku.

Kategorije relevantnih podataka

U odnosu na TUE-e, ADAMS i FIFA-in Sustav mogu sadržavati podatke koji su utvrđeni ovim Pravilima te u obrascu zahtjeva za TUE. Ti podaci mogu biti osjetljivi osobni podaci prema nacionalnim zakonima o zaštiti podataka ili privatnosti u zemlji u kojoj igrač koji podnosi zahtjev ima prebivalište te prema WADA-inim međunarodnim standardima.

Obznanjivanje podataka

Igrač koji podnosi zahtjev za TUE potvrđuje da će sve informacije koje se odnose na zahtjev biti poslane na razmatranje svim komisijama za izuzeće za terapijsko korištenje („TUECs“) ili savjetodavnim grupama za TUE koje su ovlaštene prema WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu i WADA-inim međunarodnim standardima te, prema potrebi, drugim neovisnim medicinskim ili znanstvenim stručnjacima, te svom drugom potrebnom osoblju koje je uključeno u postupke, preispitivanje ili žalbe u vezi TUE-a, kao i WADA-i. Igrač također potvrđuje da će odluka FIFA-ine Savjetodavne grupe za TUE biti dostavljena drugim relevantnim antidopinškim organizacijama koje imaju ovlasti za testiranje i/ili upravljanje rezultatima igrača i FIFA-inim savezima članovima prema odredbama WADA-inog Svjetskog antidopinškog kodeksa.

U slučaju da je potrebna pomoć vanjskih, neovisnih stručnjaka, razmjena svih podataka o zahtjevu obavljat će se bez otkrivanja identiteta odnosnog igrača.

Pored navedenog, FIFA i WADA, gdje je prikladno, mogu omogućiti drugim antidopinškim organizacijama i pružateljima usluga pristup igračevim podacima u vezi TUE-a koji se nalaze u ADAMS-u kako bi im omogućili provedbu antidopinških programa. Nadalje, WADA će pristupiti podacima vezanima uz TUE i obraditi ih kako bi ispunila svoje odgovornosti prema WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu. FIFA, WADA i druge ranije navedene osobe neće nikome obznaniti niti jedan podatak vezan uz TUE, osim onim ovlaštenim osobama unutar svojih organizacija i to samo one informacije koje te osobe trebaju znati.

Podaci vezani uz TUE mogu biti dostupni putem ADAMS-a osobama ili stranama koje se nalaze izvan zemlje u kojoj igrač ima prebivalište. Na primjer, igračevi podaci dijele se s WADA-om, osnovanom u Švicarskoj i Kanadi, te mogu biti podijeljeni s antidopinškim organizacijama (ADO) u zemlji u kojoj igračev nacionalni savez ima registrirano sjedište i s relevantnom konfederacijom, kako bi im se omogućilo da provode svoje antidopinške programe i postupaju u skladu sa svojim obvezama prema WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu. Zakoni o zaštiti podataka i privatnosti tih zemalja ne moraju uvijek biti istovjetni onima u igračevoj zemlji. U svakom slučaju, antidopinške organizacije (ADOs) moraju postupati u skladu s WADA-inim Međunarodnim standardom za zaštitu privatnosti i osobnih podataka.

FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE

Članovi FIFA-ine Savjetodavne grupe za TUE, sve neovisni stručnjaci i osoblje FIFA-inog Antidopinškog odjela obavljat će sve svoje aktivnosti uz strogu povjerljivost te će potpisati odgovarajuće sporazume o povjerljivosti. Oni će, posebice, čuvati povjerljivost sljedećih informacija:

- a. Sve medicinske informacije i podaci koje je osigurao igrač i liječnik(liječnici) uključeni u skrb o igraču.
- b. Sve detalje o zahtjevu, uključujući ime liječnika uključenog/uključenih u postupak.

Ako igrač ne želi da FIFA-ina Savjetodavna grupa za TUE ili bilo koja Komisija za TUE dobije bilo kakve zdravstvene informacije u igračevo ime, igrač o toj činjenici mora obavijestiti svog liječnika u pisanom obliku. Kao posljedica takve odluke igrač neće primiti odobrenje TUE-a ili odobrenje za obnavljanje postojećeg TUE-a.

Igračeva prava

Igrač ima određena prava prema primjenjivim zakonima i prema WADA-inom Međunarodnom standardu za zaštitu privatnosti i osobnih podataka. Podložno ispunjenju relevantnih pravnih uvjeta, ta prava uključuju: (a) pravo da bude informiran o obrađivanju njegovih osobnih podataka; (b) pravo pristupa i primitka primjerka njegovih osobnih podataka koji su obrađeni u okviru ADAMS-a; (c) pravo na ispravak ako bilo koji od njegovih osobnih podataka koji se obrađuje u ADAMS-u nije točan ili potpun; (d) pravo na brisanje - tj. pravo na zahtjev za brisanje svih njegovih osobnih podataka koji se obrađuju u ADAMS-u a nisu više potrebni za relevantne svrhe;

(e) pravo na ograničenje ili sprečavanje obrađivanja njegovih osobnih podataka ako, na primjer, igrač želi osporiti točnost osobnih podataka ili osobni podaci više nisu potrebni; (f) pravo na dobivanje primjerka igračevih osobnih podataka obrađenih u ADAMS-u; i (g) pravo prigovora protiv obrađivanja osobnih podataka za određene svrhe od strane FIFA-e, ako FIFA ne može osigurati uvjerljive zakonite osnove za obrađivanje takvih podataka. Igrač dodatno potvrđuje da obrađivanje osobnih podataka od strane FIFA-e nije podložno automatiziranom donošenju odluka, uključujući profiliranje.

Igrač koji podnosi zahtjev za TUE potvrđuje da, sukladno WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu, FIFA ima ograničenu nadležnost za brisanje ili izmjenu igračevih osobnih podataka. Ako FIFA, unatoč korištenju razumnih napora, propusti postupiti prema igračevom zahtjevu za brisanje ili izmjenu igračevih podataka, igrač će morati iskoristiti svoje pravo pred WADA-om i/ili antidopinškom organizacijom (ADO) u zemlji u kojoj igračev nacionalni savez ima sjedište.

Kontakt

U slučaju bilo kakvog razloga za prigovor u vezi korištenja igračevih podataka u vezi TUE-a, ili ako igrač ima bilo kakvih pitanja u vezi obrade takvih podataka, igrač može kontaktirati FIFA-u na antidoping@fifa.org. U slučaju svakog takvog prigovora ili pitanja, FIFA će učiniti razumne napore kako bi na najbolji način riješila pitanje. Ako igrač nije zadovoljan s odgovorom FIFA-e, igrač može kontaktirati WADA-u i/ili antidopinšku organizaciju (ADO) zemlje svog nacionalnog saveza. Dodatne detalje igrač može pronaći u obavijesti za sportaše, koja je podložna nenajavljenim promjenama, a nalazi se na mrežnim stranicama WADA-e.

Žalba nadležnom nadzornom tijelu za zaštitu podataka

Ako se pitanje ne može riješiti, igrač ima pravo podnijeti žalbu nadležnom nadzornom tijelu za zaštitu podataka u skladu sa zakonom o zaštiti podataka koji se primjenjuje na igrača.

Sigurnost

Igrač prima na znanje da se poslovi održavanja sustava ADAMS na siguran način obavljaju u Kanadi. Striktne tehnološke, organizacijske i druge sigurnosne mjere primijenjene su na ADAMS kako bi se održavala sigurnost podataka unesenih u sustav. Pored toga, FIFA, WADA i antidopinške organizacije (ADO) primjenjuju interna i ugovorna jamstva kako bi osigurale da igračevi podaci ostanu povjerljivi i sigurni.

Razdoblje čuvanja podataka

Igrač razumije da može biti potrebno da njegovi podaci vezani uz TUE mogu ostati pohranjeni u ADAMS-u u minimalnom razdoblju od deset godina. Ovo desetogodišnje razdoblje jest razdoblje u kojem je moguće pokrenuti postupak u vezi prekršaja antidopinškog pravila prema WADA-inom Svjetskom antidopinškom kodeksu. U slučajevima u kojima antidopinška pravila ne zahtijevaju čuvanje igračevih podataka u razdoblju od deset godina, podaci će biti izbrisani nakon odgovarajućeg kraćeg razdoblja. Više informacija o čuvanju podataka igrač može pronaći u Dodatku WADA-inog Međunarodnog standarda za zaštitu privatnosti i osobnih informacija.

Oslobađanje od odgovornosti

Igrač ovime oslobađa FIFA-u od svih tužbi, zahtjeva, odgovornosti, štete i troškova koji mogu nastati u vezi s obrađivanjem podataka vezanih uz njegov zahtjev za TUE putem ADAMS-a te drugih pouzdanih načina.

Dodatak 1

Sljedeća FIFA-ina natjecanja zahtijevaju TUE koje odobrava FIFA, ili TUE koji izdaje druga antidopinška organizacija koju je priznala FIFA:

- *FIFA World Cup™*
- *FIFA Women's World Cup™*
- *FIFA Club World Cup™*
- *FIFA U-20 World Cup™*
- *FIFA U-20 Women's World Cup™*
- *FIFA U-17 World Cup™*
- *FIFA U-17 Women's World Cup™*
- *Olympic Football Tournaments*
- *Youth Olympic Futsal Tournaments*
- *FIFA Arab Cup™*
- *Blue Stars/FIFA Youth Cup*
- *FIFA Futsal World Cup™*
- *FIFA Beach Soccer World Cup™*
- *FIFAE World Cup™*
- *FIFAE Club World Cup™*
- *FIFAE Nations World Cup™*

Ranije navedeni popis natjecanja za koje je potrebno zatražiti FIFA TUE nije iscrpan te podliježe promjenama. FIFA s vremena na vrijeme može promijeniti popis. Vodeća natjecanja su ona koja su navedena na [FIFA.com](https://www.fifa.com). Shodno navedenom, preporuča se da se uvijek provjere najnovije informacije dostupne na [FIFA.com](https://www.fifa.com).

Dodatak 2

Obrazac zahtjeva za izuzeće zbog terapijskog korištenja (TUE)

Engleska verzija obrasca zahtjeva dostupna je ovdje:

[FIFA THERAPEUTIC USE EXEMPTION \(TUE\) APPLICATION FORM](#)